



Von der Gemeinde auszufüllen

Gemeinde: _____ BFS-Nr.: _____ Zählkreisnummer: _____ Code S: **A B**

Gebäudenummer: _____ Haushaltsnummer 1: _____ Haushaltsnummer 2: _____

Code G: **0 1 2 3**

Grosshaushaltsnummer: _____

Definitionen:

- Als **Kollektivhaushalt** gilt jede bewohnte Unterkunft, die kein privater Haushalt ist. Der Kollektivhaushalt hat meistens eine **professionelle Verwaltung** und/oder eine (gemeinnützige) Trägerschaft.
- Per Definition erstreckt sich ein **Kollektivhaushalt** nicht über mehrere Gebäude. Ein Gebäude kann jedoch mehrere Kollektivhaushalte enthalten.
- Der Begriff **«Kollektivhaushalt»** meint in erster Linie die Personen, die unter einem gemeinsamen Dach zusammen wohnen, und nicht das Gebäude oder einen Gebäudekomplex.
- Ein **Grosshaushalt** setzt sich aus mehreren Kollektivhaushalten zusammen. Häufig sind diese auf mehrere Gebäude verteilt und haben verschiedene Funktionen (z.B. Kloster mit Internat, Altersheim mit Pflegestation). Der Grosshaushalt wird in der Regel von einer Zentrale geleitet, welche die zugehörigen Unterkünfte (Aussenstellen oder «Häuser») verwaltet. In diesem Fall ist in jedem Kollektivhaushalt eine Liste für Kollektivhaushalte auszufüllen.

→ Für weitere Erläuterungen ist das Merkblatt zu konsultieren.

Diese Liste ist von der Leitung oder Verwaltung des Kollektivhaushalts auszufüllen.

! Bitte in **Grossbuchstaben** ausfüllen! Zutreffende(s) Antwortfeld(er) bitte ankreuzen:

A Name und Adresse des Kollektivhaushalts

Name: _____

Stockwerk: _____ Strasse: _____ Nr.: _____

PLZ: _____ Ort: _____

A1 Ist dieser Kollektivhaushalt Teil eines Grosshaushalts (z.B. eine Neben- oder Aussenstelle) bzw. gehört diese Unterkunft zu einem (grösseren) Anstaltskomplex?

1 Nein. Mit Frage B weiterfahren 2 Ja. Bitte Adresse der Zentrale angeben (falls nicht identisch mit Adresse A)

Name: _____

Strasse: _____ Nr.: _____

PLZ: _____ Ort: _____

A2 Ist dieser Kollektivhaushalt selbst die Zentrale des Grosshaushalts? 1 Nein 2 Ja. Bitte Liste/Organigramm beilegen

B Typ des Kollektivhaushalts (nur eine Angabe)

- | | |
|--|--|
| <p>1 Institution des Straf- und Massnahmenvollzugs</p> <p><input type="radio"/> 11 Strafanstalt, reine Massnahmenanstalt</p> <p><input type="radio"/> 12 Haftanstalt, Bezirks- oder Untersuchungsgefängnis</p> <p><input type="radio"/> 13 Institution, die auch Strafgefangene aufnehmen kann, aber nicht zum Strafvollzug im engeren Sinne gehört</p> <p>2 Internat, Wohnheim einer Bildungseinrichtung</p> <p><input type="radio"/> 21 Internat</p> <p><input type="radio"/> 22 Studenten-, Schüler- oder Lehrlingswohnheim</p> <p><input type="radio"/> 23 Erziehungsheim</p> <p>3 Krankenanstalt, Heilstätte, Spital</p> <p><input type="radio"/> 31 Allgemeinkrankenhaus</p> <p><input type="radio"/> 32 Spezialklinik</p> <p><input type="radio"/> 33 Psychiatrische Klinik</p> <p><input type="radio"/> 34 Geriatrische Klinik</p> <p>4 Heim der Wohlfahrtspflege, sozialmedizinische Institution</p> <p><input type="radio"/> 41 Altersheim, Alters- und Pflegeheim, Pflegeheim</p> <p><input type="radio"/> 42 Institution für behinderte Personen</p> <p><input type="radio"/> 43 Institution für Suchtkranke</p> <p><input type="radio"/> 44 Heim für psychosoziale Fälle</p> <p><input type="radio"/> 45 Kur- und Erholungsheim</p> <p><input type="radio"/> 46 Heim für Kinder und Jugendliche, Waisenhaus</p> <p><input type="radio"/> 47 Sonstiges Wohnheim, therapeutische Wohngemeinschaft</p> | <p>5 Kloster, Ordenshaus, Unterkunft einer religiösen Vereinigung</p> <p><input type="radio"/> 51 Katholisch</p> <p><input type="radio"/> 52 Evangelisch, freikirchlich</p> <p><input type="radio"/> 53 Andere religiös-weltanschauliche Gruppe</p> <p>6 Hotel, Pension oder anderer Beherbergungsbetrieb</p> <p><input type="radio"/> 61 Hotel, Hotel- und Kurbetrieb, Aparthotel</p> <p><input type="radio"/> 62 Gasthaus, Pension</p> <p><input type="radio"/> 63 Zelt- und/oder Wohnwagenplatz</p> <p><input type="radio"/> 64 Anderer Beherbergungsbetrieb, Gruppenunterkunft</p> <p>7 Sonstiger Kollektivhaushalt</p> <p><input type="radio"/> 71 Baracke für Bauarbeiterinnen und Bauarbeiter</p> <p><input type="radio"/> 72 Wohnheim für Arbeiterinnen und Arbeiter</p> <p><input type="radio"/> 73 Unterkunft für Asyl Suchende</p> <p><input type="radio"/> 74 Anderer Kollektivhaushalt</p> |
|--|--|

C Wieviele Personen leben insgesamt in diesem Haushalt?

1 1 bis 10 4 51 bis 100

2 11 bis 20 5 mehr als 100

3 21 bis 50

Welche Personen sind zu erfassen?

- Auf der Liste für Kollektivhaushalte sind **alle am Stichtag (5. Dezember 2000) hier wohnhaften Personen** aufzuführen, gleich, ob sie in der Standortgemeinde gemeldet sind oder nicht und ob noch ein weiterer Wohnort besteht (eine Zeile pro Person).
- Kurzfristig abwesende Personen sind ebenfalls aufzuführen.

→ Fehlt in einer der Kategorien D bis F der Platz, um alle Personen aufzulisten, ist eine Fortsetzungsliste zu verwenden.

Personal

D Nur Personal

- Aufzuführen sind alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Kollektivhaushalts oder des Grosshaushalts, die auch im Gebäude, aber nicht in einer eigenen Wohnung, wohnen.

 Bitte in **Grossbuchstaben** ausfüllen!



| Code P | Name | Vorname(n) | Jahrgang | Zweiter Wohnort |
|--------|------|------------|----------|-----------------|
| 1 | | | | |
| 2 | | | | |
| 3 | | | | |
| 4 | | | | |
| 5 | | | | |
| 6 | | | | |
| 7 | | | | |
| 8 | | | | |
| 9 | | | | |
| 10 | | | | |
| 11 | | | | |
| 12 | | | | |
| 13 | | | | |
| 14 | | | | |
| 15 | | | | |
| 16 | | | | |
| 17 | | | | |
| 18 | | | | |
| 19 | | | | |
| 20 | | | | |
| 21 | | | | |
| 22 | | | | |
| 23 | | | | |
| 24 | | | | |
| 25 | | | | |

Übertrag: Anzahl Personen davon mit einem zweiten Wohnort

Insassen, Gäste, Mieterinnen und Mieter, Patientinnen und Patienten, Pensionärinnen und Pensionäre

E Nur Insassen, Gäste, Mieterinnen und Mieter, Patientinnen und Patienten, Pensionärinnen und Pensionäre

Aufzuführen sind alle Personen, die in diesem Kollektivhaushalt und in diesem Gebäude wohnen, insbesondere:

- Alle vor dem 5. Juni 2000 angekommenen Personen,
- Alle Dauergäste, Dauerpensionärinnen und -pensionäre, die erwerbstätig sind oder eine Schule besuchen,
- Alle weiteren Bewohner nach Massgabe der Bestimmungen über die Aufenthaltsdauer (bitte hierfür unbedingt das Merkblatt konsultieren).

Bei Insassen von Strafanstalten und psychiatrischen Kliniken wird an Stelle von Namen und Vornamen in der Kolonne «Name» die Laufnummer des Personenfragebogens eingesetzt (nur die letzten 5 Ziffern). In andern Institutionen, die gestützt auf eine rechtliche Grundlage einen besonderen Namensschutz geltend machen, beispielsweise in einer «Institution für Suchtkranke», kann nach Absprache mit der Sonderzählperson dasselbe Vorgehen zum Zug kommen.

Bitte in **Grossbuchstaben** ausfüllen!



| Code P | Name | Vorname(n) | Jahrgang | Zweiter Wohnort |
|---------------------------|------|------------|---------------------------|-----------------|
| 1 | | | | ● |
| 2 | | | | ● |
| 3 | | | | ● |
| 4 | | | | ● |
| 5 | | | | ● |
| 6 | | | | ● |
| 7 | | | | ● |
| 8 | | | | ● |
| 9 | | | | ● |
| 10 | | | | ● |
| 11 | | | | ● |
| 12 | | | | ● |
| 13 | | | | ● |
| 14 | | | | ● |
| 15 | | | | ● |
| 16 | | | | ● |
| 17 | | | | ● |
| 18 | | | | ● |
| 19 | | | | ● |
| 20 | | | | ● |
| 21 | | | | ● |
| 22 | | | | ● |
| 23 | | | | ● |
| 24 | | | | ● |
| 25 | | | | ● |
| Übertrag: Anzahl Personen | | | davon | |
| | | | mit einem zweiten Wohnort | |

← Übrige Personen →

F Nur übrige Personen

- Aufzuführen sind alle in diesem Kollektivhaushalt und in diesem Gebäude wohnhaften Personen, die weder als «Personal» noch als «Insassen», «Gäste» usw. gelten (dies sind insbesondere Angehörige des Personals, der Insassen, der Patientinnen oder Patienten).

Bitte in **Grossbuchstaben** ausfüllen!



| Code P. | Name | Vorname(n) | Jahrgang | Zweiter Wohnort |
|---------------------------|------|------------|---------------------------|-----------------|
| 1 | | | | |
| 2 | | | | |
| 3 | | | | |
| 4 | | | | |
| 5 | | | | |
| 6 | | | | |
| 7 | | | | |
| 8 | | | | |
| 9 | | | | |
| 10 | | | | |
| Übertrag: Anzahl Personen | | davon | mit einem zweiten Wohnort | |

Personenfragebogen der Bewohner des Kollektivhaushalts

- Legen Sie dieser Liste für Kollektivhaushalte bitte alle Personenfragebogen bei (ein Fragebogen pro aufgeführte Person).
- Personen mit mehreren Wohnorten füllen an jedem Wohnort einen Personenfragebogen aus.
- Hier wohnendes Personal des Kollektivhaushalts füllt seine Personenfragebogen per Stichtag 5. Dezember 2000 selbst aus.
- Soweit dazu in der Lage, tun dies auch die Insassen und übrigen Bewohnerinnen und Bewohner; andernfalls lassen sie sich von der Verwaltung helfen.

→ Fehlt in einer der Kategorien D bis F der Platz, um alle Personen aufzulisten, ist eine Fortsetzungsliste zu verwenden.

Ist dies eine Fortsetzungsliste?

1

Nein

2

Ja

→ Nr.:

von Total

(bitte Anzahl Listen eintragen)

G Zusammenfassung

Bitte hier die im Kollektivhaushalt wohnenden Personen nach Kategorie und Wohnort zusammenzählen. Falls mehrere Listen für Kollektivhaushalte gebraucht werden, erfolgt die Zusammenfassung für alle Personen auf der letzten Liste.

| Personenkategorie | Personal (Kategorie D, Seite 2) | Insassen, Gäste usw. (Kategorie E, Seite 3) | Übrige Personen (Kategorie F, Seite 4) | Total |
|---------------------------------|------------------------------------|--|---|----------------------|
| Anzahl Personen | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| davon mit einem zweiten Wohnort | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |

Die vorliegende Liste ist vollständig ausgefüllt. Dies bestätigt im Namen der

Leitung/Verwaltung:

Telefonnummer

(für allfällige Rückfragen):

/

Eventuelle Beilagen:

- Liste oder Organigramm der Aussenstellen (im Falle eines Grosshaushalts)
- Ausgedruckte Liste des Personals, der Insassen oder anderer Mitbewohnerinnen und Mitbewohner (nur auf Vereinbarung mit der Gemeinde)
- Sonstige, nämlich:

Bemerkungen: